

CHRIST IS RISEN / TRULY HE IS RISEN

Afrikaans: Christus het Opgestaan /Waarlik, Hy het Opgestaan
Aleut: Khristus Anahgrecum / Alhecum Anahgrecum
Anglo-Saxon: Crist aras / Crist sodhlice aras
Arabic: Al Messieh Qam / Huhquhn Quam
Armenian: Christos harjav I merelotz / Orhniale harutjun Christosi
Basque: Cristos Berbistua / Benatan Ber bistua
Chinese: Helisituosi fuhuole / Qeshi fuhuole
Coptic (Egypt): Pchristos Aftooun / Alethos Aftooun
Czech: Kristus Vstal Amrtvych /Opravdi Vstoupil
Dutch: Christus is Verrezen / Hij is Waarlijk Verrezen
Estonian: Kristus on surnust Ulasteenusnud / Teasti on Ulasteenusnud
Finnish: Kristus nousi kulleista / Totisesti nousi
French: Christ est Resurrecte / Vraiment, Resurrecte
Gaelic (Celt): Taw Creest Ereen / Tw Shay Ereen Guhdyne
Georgian (Ivero-Pontian): Kriste aghsdga / Cheshmaritad aghsdga
German: Christus is Auferstanden / Wahrhaft auferstanden
Greek: Christos Anesti / Alithos Anesti
Japanese: Harisutosu Fukkatsu / Jitsu Ni fukkatsu
Korean: Kristo Gesso / Buhar ha sho Nay
Latin: Christus resurrexit / Vere resurrexit
Norwegian: Christus er Oppstanden / Sandeligh Han er Oppstanden
Romanian: Hristos a Inviat / Adervarat a Inviat
Sanskrit: Kristo'pastitaha / Satvam Upastitaha
Serbian (modern) / Hristos Vaskrse / Vaistinu Vaskrese
Slavonic / Khristons Voskresie / Voistsinu Voskresie
Spanish: Cristo esta resucitado / Verdad, resucitado
Swedish: Kristi ar uppstanden / Sannorligen ar
Syriac: Meshiha qam / Bashrira qam
Tosk (Albanian): Krishti Ungjall / Vertete Ungjall
Vlakh (Romanian): Hristos A Inviat / Adivarat A Inviat
Welsh: Atgyfoddodd Crist / Atgyfoddodd in wir
Zulu: Ukristu Uvukile / Uvukile Kuphela

CHRIST IS RISEN / TRULY HE IS RISEN

Afrikaans: Christus het Opgestaan /Waarlik, Hy het Opgestaan
Aleut: Khristus Anahgrecum / Alhecum Anahgrecum
Anglo-Saxon: Crist aras / Crist sodhlice aras
Arabic: Al Messieh Qam / Huhquhn Quam
Armenian: Christos harjav I merelotz / Orhniale harutjun Christosi
Basque: Cristos Berbistua / Benatan Ber bistua
Chinese: Helisituosi fuhuole / Qeshi fuhuole
Coptic (Egypt): Pchristos Aftooun / Alethos Aftooun
Czech: Kristus Vstal Amrtvych /Opravdi Vstoupil
Dutch: Christus is Verrezen / Hij is Waarlijk Verrezen
Estonian: Kristus on surnust Ulasteenusnud / Teasti on Ulasteenusnud
Finnish: Kristus nousi kulleista / Totisesti nousi
French: Christ est Resurrecte / Vraiment, Resurrecte
Gaelic (Celt): Taw Creest Ereen / Tw Shay Ereen Guhdyne
Georgian (Ivero-Pontian): Kriste aghsdga / Cheshmaritad aghsdga
German: Christus is Auferstanden / Wahrhaft auferstanden
Greek: Christos Anesti / Alithos Anesti
Japanese: Harisutosu Fukkatsu / Jitsu Ni fukkatsu
Korean: Kristo Gesso / Buhar ha sho Nay
Latin: Christus resurrexit / Vere resurrexit
Norwegian: Christus er Oppstanden / Sandeligh Han er Oppstanden
Romanian: Hristos a Inviat / Adervarat a Inviat
Sanskrit: Kristo'pastitaha / Satvam Upastitaha
Serbian (modern) / Hristos Vaskrse / Vaistinu Vaskrese
Slavonic / Khristons Voskresie / Voistsinu Voskresie
Spanish: Cristo esta resucitado / Verdad, resucitado
Swedish: Kristi ar uppstanden / Sannorligen ar
Syriac: Meshiha qam / Bashrira qam
Tosk (Albanian): Krishti Ungjall / Vertete Ungjall
Vlakh (Romanian): Hristos A Inviat / Adivarat A Inviat
Welsh: Atgyfoddodd Crist / Atgyfoddodd in wir
Zulu: Ukristu Uvukile / Uvukile Kuphela